

## I dialetti – II gruppo occidentale

1. a) Thuc. IV 126,2 ὁγαθοῖς γὰρ εἶναι ὑμῖν προσήκει τὰ πολέμια οὐ διὰ ἔνυμάχων παρουσίαν ἐκάστοτε, ἀλλὰ δι’ οἰκείαν ἀρετήν, καὶ μηδὲν πλῆθος πεφοβήσθαι ἐτέρων, οἵ γε μηδὲ ἀπὸ πολιτεῶν τοιούτων ἥκετε, ἐν αἷς οὐ πολλοὶ ὀλίγων ἀρχούσιν, ἀλλὰ πλεόνων μᾶλλον ἐλάσσους, οὐκ ἄλλω τινὶ κτησάμενοι τὴν δυναστείαν ἡ τῷ μαχόμενοι κρατεῖν.
- b) Plat. Leg. 625d-626b ταῦτ’ οὖν πρὸς τὸν πόλεμον ἡμῖν [scil. Cretesi] ἄπαντα ἔξηρτυται ... ἄνοιαν δὴ μοι δοκεῖ καταγνῶναι τῶν πολλῶν ὡς οὐ μανθανόντων ὅτι πόλεμος ἀεὶ πᾶσιν διὰ βίου συνεχῆς ἐστι πρὸς ἀπάσας τὰς πόλεις ... ἦν γὰρ καλοῦσιν οἱ πλεῖστοι τῶν ἀνθρώπων εἰρήνην, τοῦτ’ εἶναι μόνον ὄνομα, τῷ δ’ ἔργῳ πάσαις πρὸς πάσας τὰς πόλεις ἀεὶ πόλεμον ἀκήρυκτον κατὰ φύσιν εἶναι. καὶ σχεδὸν ἀνευρήσεις, οὕτω σκοπῶν, τὸν Κρητῶν νομοθέτην ὡς εἰς τὸν πόλεμον ἄπαντα δημοσίᾳ καὶ ιδίᾳ τὰ νόμιμα ἡμῖν ἀποβλέπων συνετάξατο, καὶ κατὰ ταῦτα οὕτω φυλάττειν παρέδωκε τοὺς νόμους, ὡς τῶν ἄλλων οὐδενὸς οὐδὲν ὅφελος ὃν οὔτε κτημάτων οὔτ’ ἐπιτηδευμάτων, ἀν μὴ τῷ πολέμῳ ἄρα κρατῆ τις, πάντα δὲ τὰ τῶν νικωμένων ἀγαθὰ τῶν νικῶντων γίγνεσθαι.
- c) Il. II 653-656 Τληπόλεμος δ’ Ἡρακλεῖδης ἡγεῖς τε μέγας τε / ἐκ Ρόδου ἐννέα νῆσας ἄγεν Ροδίων ἀγερώχων, / οἵ Ρόδον ἀμφενέμοντο διὰ τρίχα κοσμηθέντες / Λίνδον Ἰηλυσόν τε καὶ ἀργινόντα Κάμειρον || Hes. fr. 233 M.-W. πάντες δὲ τριχάϊκες καλέονται / οὔνεκα τρισσήν γαῖαν ἐκάς πάτρης ἐδάσαντο.
- d) Tyrt. fr. 19,8 W.<sup>2</sup> χωρὶς Πάμφυλοί τε καὶ Ὑλλεῖς ἡδὲ Δυμάνες || Hesych. δ 2484 L. Δύμη· ἐν Σπάρτῃ φυλή, καὶ τόπος.
- e) Hdt. VIII 73 οἰκέει δὲ τὴν Πελοπόννησον ἔθνεα ἐπτά. τούτων δὲ τὰ μὲν δύο αὐτόχθονα ἔόντα κατὰ χώρην ἴδρυται νῦν τῇ καὶ τὸ πάλαι οἴκεον, Αρκάδες τε καὶ Κυνούριοι. ἐν δὲ ἔθνος τὸ Ἀχαιϊκὸν ἐκ μὲν Πελοποννήσου οὐκ ἔξεχώρησε, ἐκ μέντοι τῆς ἐώντων, οἰκέει δὲ τὴν ἀλλοτρίην. τὰ δὲ λοιπὰ ἔθνεα τῶν ἐπτὰ τέσσερα ἐπτήλυδά ἔστι, Δωριέες τε καὶ Αἰτωλοὶ καὶ Δρύποτες καὶ Λήμνιοι. Δωριέων μὲν πολλαί τε καὶ δόκιμοι πόλιες, Αἰτωλῶν δὲ Ἡλις μούνη, Δρυόπων δὲ Ἐρμιών τε καὶ Ἀσίνη ἡ πρὸς Καρδαμύλῃ τῇ Λακωνικῇ, Λημνίων <...> δὲ Παρωρεῆται πάντες.
2. a) μάτηρ || φάναξ, λαζός || δίδωτι (ai. dādāti, lat. dat), φέροντι (ai. bháranti, lat. ferunt), φίκατι (lat. viginti), τριακάτιοι || πρᾶτος, ιαρός || τοί, ταί || τύ (\*tw-) || τῆνος || νιν φέρομες || διδόμεν (cf. lat. certa-men) εφέρεν || κα (eol. cipr. κε, ion.-att. arc. ἄν), πόκα || αἱ || τέτορες (att. τέτταρες, ion. τέσσαρες, eol. πέσσυρες, πίσυρες, mic. τετρῶρες).
- b) ἄ + |ε(i)| > η(ι), ἄσ, ἄο, ἄω > ἄ, ε + |a,ο| > ι || τέτορες (< \*tet<sup>w</sup>ores) || βασιλέος, βασιλέι, βασιλέα || σκευάξαι, κομίξαι (ma arg. ἐδίκασσαν, ἐργάσσαντο, cír. οἰκίξοντες) || φευξοῦμαι || ἀποσταλησεῖ || αἱ τίς κα.
- c) ο δέ κα μὴ ληή πλέν ἀποστελλοίσας τᾶς πόλιος θανά[τι]μος τένται || ἥνθον || φίσαμι.
- d) ἡμί, μῶσα, ἵππω, ἀνθρώπως / εἰμί, μοῦσα, ἵππου, ἀνθρώπους.
- e) φάρω || χρέεσται || λυσάστο || φιλείμενος || ἀρχόντοις || πολίτα || τόποι (dat.) || τέτορες (acc.) || ἐν + acc.
3. a) Alcm. PMGF 26 οὗ μ’ ἔτι, παρσενικαὶ μελιγάρουες ἱαρόφωνοι, / γυνα φέρην δύναται· βάλε δὴ βάλε κηρύλος εἴην, / ὅς τ’ ἐπὶ κύματος ἄνθος ἄμ’ ἀλκυόνεσσι ποτήται / νηλεὲς ἥτοι ἔχων, ἀλιπόρφυρος ιαρὸς δρνις.
- b) Epich. fr. 18 K.-A. πρᾶτον μὲν αἰκ ἔσθοντ’ ἴδοις νιν, ἀποθάνοις· / βρέμει μὲν ὁ φάρουγξ ἔνδοθ’, ἀραβεῖ δ’ ἀ γνάθος, / ψυφεῖ δ’ ὁ γομφίος, τέτριγε δ’ ὁ κυνόδων, / σίζει δὲ ταῖς ρίνεσσι, κινεῖ δ’ οὔατα.
- c) Dial. VS 90 B 1 Δισποὶ λόγοι λέγονται ἐν τῷ Ἐλλάδι ὑπὸ τῶν φιλοσοφούντων περὶ τῷ ἀγαθῷ καὶ τῷ κακῷ. τοὶ μὲν γὰρ λέγοντι, ὃς ἄλλο μὲν ἐστι τὸ ἀγαθόν, ἄλλο δὲ τὸ κακόν: τοὶ δέ, ὃς τὸ αὐτῷ ἀνθρώπῳ τοτὲ μὲν ἀγαθόν, τοτὲ δὲ κακόν. ἐγὼ δὲ καὶ αὐτὸς τοῖσδε ποτιτίθεμαι· σκέψομαι δὲ ἐκ τῷ ἀνθρωπίνῳ βίῳ, φ ἐπιμελὲς βρώσιός τε καὶ πόσιος καὶ ἀφοδισίων· ταῦτα γὰρ ἀσθενοῦντι μὲν κακόν, ὑγιαίνοντι δὲ καὶ δεομένῳ ἀγαθόν. καὶ ἀκρασία τοίνυν τούτων τοῖς μὲν ἀκρατέσι κακόν, τοῖς δὲ πωλεῦντι ταῦτα καὶ μισθαρέντοι ἀγαθόν. νόσος τοίνυν τοῖς μὲν ἀσθενεῦντι κακόν, τοῖς δὲ ἰατροῖς ἀγαθόν.
- d) Theocr. 1,1-6 Ἄδυ τι τὸ ψιθύρισμα καὶ ἀ πίτυς, αἰπόλε, τήνα, / ἀ ποτὶ ταῖς παγαῖσι, μελίσδεται, ἄδυ δὲ καὶ τύ / συρίσδες· μετὰ Πᾶνα τὸ δεύτερον ἀθλὸν ἀποισῆ. / αἱ κα τῆνος ἔλλη κεραὸν τράγον, αἴγα τὺ λαψῆ· / αἱ κα δ’ αἴγα λάβῃ τῆνος γέρας, ἐς τὲ καταρρεῖ / ἀ χιμαρος· χιμάρω δὲ καλὸν κρέας, ἔστε κ’ ἀμέλξης.
- e) ‘Herinn.’ AP VII 710 Στᾶλαι καὶ Σειρῆνες ἐμαὶ καὶ πένθιμε κρωσσέ, / ὅστις ἔχεις Άίδα τὰν ὀλίγαν σποδιάν, / τοῖς ἐμὸν ἐρχομένοισι παρ’ ἡρίον εἴπατε χαίρειν, / αἴτ’ ἀστοὶ τελέθωντ’ αἴθ’ ἐτεροπτόλιες· / χῶτι με νύμφαν εῦσαν ἔχει τάφος, εἴπατε καὶ τό· / χῶτι πατήρ μ’ ἐκάλει Βαυκίδα, χῶτι γένος / Τηλία, ὡς εἰδῶντι· καὶ ὅττι μοι ἀ συνεταιρίς· / Ἡρινν’ ἐν τύμβῳ γράμμι· ἐχάραξε τόδε.

## Bibliografia

- E. Boisacq, *Les dialectes doriens*, Paris-Liège 1891.
- W. Dittenberger-K. Purgold, *Die Inschriften von Olympia*, Berlin 1896 (rist. 1966).
- W. Brandt, *Griechische Temporalpartikeln vornehmlich im ionischen und dorischen Dialekt*, Diss. Strassburg 1907.
- F. Bechtel, *Die griechischen Dialekte*, II, Berlin 1923 (rist. Hildesheim 1963).
- E. Bourguet, *Le dialecte laconien*, Paris 1927.
- A. Thumb-E. Kieckers, *Handbuch der griechischen Dialekte*, I, Heidelberg 1932<sup>2</sup>, 69-321.
- R. Nehrbass, *Sprach und Stil der Iamata von Epidauros*, Leipzig 1935.
- C.D. Buck, *The Dialect of Cyrene*, «CPh» XLI (1946) 129-134.
- P. Milazzo, *Il dialetto greco di Sicilia nel quadro dei dialetti ellenici*, Palermo 1948.
- K.H. Bode, *Die vordorischen Sprachzüge in den dorischen Dialekten*, Diss. Göttingen 1950.
- E. Risch, *Die Sprache Alkmans*, «MH» XI (1954) 20-37.
- E. Risch, *Die Gliederung der griechischen Dialekte in neuer Sicht*, «MH» XII (1955) 72ss.
- E. Schwyzer, *Griechische Grammatik*, I, München 1959<sup>3</sup> [1934<sup>1</sup>], 91-96.
- F. Kiechle, *Das Verhältnis von Elis, Triphylien und der Pisatis im Spiegel der Dialektunterchiede*, «RhM» CIII (1960) 336-366.
- W. Porzig, recens. a A. Thumb-A. Scherer, *Handbuch der griechischen Dialekte*, II, Heidelberg 1959<sup>2</sup>, «Gnomon» XXXII (1960) 593.
- Anna Morpurgo Davies, "Doric" Features in the Language of Hesiod, «Glotta» XLII (1964) 138-165.
- K. Strunk, *Dorisches und Hyperdorisches*, «Glotta» XLIII (1964) 165-169.
- Addolorata Landi, *Contributi al dialetto dorico di Locri Epizefiri*, «RAAN» XLIII (1968) 63-67.
- Addolorata Landi, *Note di dialettologia greca attraverso le iscrizioni delle colonie achee della Magna Grecia*, «Klearchos» XIII (1971) 113-126.
- Addolorata Landi, *I dialetti dorici in Sicilia. Il corinzio*, «RAAN» XLVI (1971) 3-42.
- Addolorata Landi, *I dialetti dorici in Sicilia. Il rodio-cretese*, «RAAN» XLVII (1972) 85-93.
- Addolorata Landi, *I dialetti dorici in Sicilia. Il megarese*, «RAAN» XLVII (1972) 95-110.
- R. Lazzeroni, *Contatti di lingue e di culture nell'Italia antica. Elementi greci nei dialetti italici*, «SSL» XII (1972) 1-24.
- A. Bartonek, *Greek Dialects of Archaic Sicily. Their Integration Tendencies*, «GLO» V (1973) 71-89.
- G. Giangrande, *Dorische Genetive bei Homer*, «Glotta» LI (1973) 1-6.
- Addolorata Landi, *Ultimi contributi al dialetto dorico di Locri Epizefiri. Influssi storico-culturali sulla lingua*, «RAAN» XLVIII (1973) 57-76.
- H. Solin, *Namen von den dorischen Inseln*, «ZPE» X (1973) 282-284.
- J. Blomquist, *The Dialect of Epizephyrian Locri*, «OAth» XI (1975) 17-35.
- A.G. Tsopanakis, *A Doric Pronoun (ἀὐταὐτός-αὐτοσαντός in Tragedy)*, in *Φίλτρα. Τιμητικός τόμος Σ. Γ. Καλυψένου*, Thessaloniki 1975, 183-199.
- C. Brixhe, *Le dialecte grec de Pamphylie. Documents et grammaire*, Paris 1976.
- J. Chadwick, *Who Were the Dorians?*, «PP» XXXI (1976) 103-117.
- C. Gallavotti, *Il documento orfico di Hipponion e altri testi affini*, «MCr» XIII-XIV (1978-1979) 337-359.
- J.L.A. Moralejo, *Los dorianos, su migración y su dialecto*, «Emerita» XLV (1977) 243-277.
- Addolorata Landi, *Dialetti e interazione sociale in Magna Grecia. Lineamenti di una storia linguistica attraverso la documentazione epigrafica*, Napoli 1979.
- A. López Eire, *El problema de los dialectos dóricos y nordoccidentales*, «Emerita» XLVIII (1980) 15-30.
- J.V. Méndez Dosuna, *Clasificación dialectal y cronología relativa. El dialecto eleo*, «SPhS» IV (1980) 181-201.
- E. Rizzi, *Il dorico di Creta; aspetti e problemi della struttura fonemática*, «SILTA» X (1981) 251-282.
- C.J. Ruijgh, *Le Dorien de Théocrite: Dialecte Cyrénien d'Alexandrie et d'Égypte*, «Mnemosyne» n.s. XXXVII (1984) 56-88.
- O. Masson, *La Sicile et le monde grec archaïque. L'apport de la linguistique*, «Kokalos» XXX-XXXI (1984-1985) 71-77.
- J.V. Méndez Dosuna, *Los dialectos dorios del Noroeste. Gramatica y estudio dialectal*, Salamanca 1985.
- J. Chadwick, *I Dori e la creazione dei dialetti greci*, in D. Musti (cur.), *Le origini dei Greci. Dori e mondo egeo*, Roma-Bari 1985, 3-12.
- L. Innocente, *I Dori e la loro lingua in Pausania II 37,5*, «Aevum» LIX (1985) 41-49.
- E. Risch, *La posizione del dialetto dorico*, in D. Musti (cur.), *Le origini dei Greci. Dori e mondo egeo*, Roma-Bari 1985, 13-35.
- R. Arena, *Di alcune forme del greco di Sicilia*, «Acme» XL (1987) 17-23.
- A. Lillo, *The Dorian Numeral Forms φειχάτι, βείχατι, εῖχατι*, «MSS» XLVIII (1987) 175-178.
- A. Lillo, *The Dorian Numeral τέτορες*, «MSS» XLIX (1988) 71-73.
- A.C. Cassio, *Lo sviluppo della prosa dorica e le tradizioni occidentali della retorica greca*, «AION(filol)» XI (1989) 137-157.
- J.L. O'Neil, *Dorian and Ionian Colonies in Sicily and their Relations with the Natives*, «Classicum» XV (1989) 14-18.
- A.C. Cassio, *Alcmane, il dialetto di Cirene e la filologia alessandrina*, «RFIC» CXXI (1993) 24-36.
- A. Lillo, *El hapax κλέννα y la lengua poética de Alcmán*, «Emerita» LXIII (1995) 21-45.
- W. Blümel-R. Merkelbach, *Dorisch ἐντί statt ἐστί*, «ZPE» CXII (1996) 151-152.
- Begoña Ortega Villaro, *Observaciones sobre la onomástica griega de Tarento y Heraclea*, «BN» n.s. XXXIII (1998) 253-262.
- A.C. Cassio, *Futuri dorici, dialetto di Siracusa e testo antico dei lirici greci*, in A.C. Cassio (cur.), *Κατὰ διάλεκτον. «Atti dell III Colloquio internazionale di dialettologia greca. Napoli-Fiaiano d' Ischia, 25-28 settembre 1996»*, Napoli 1999, 187-214.
- R. Lazzeroni, *Il dialetto di Sparta fra cedimento e restaurazione*, «ILing» XXIX (2006) 83-89.
- L. Dubois, *Inscriptions Grecques Dialectales de Sicile*, Genève 2008.
- A. Robu, *Mégare et les établissements mégariens de Sicile, de la Propontide et du Pont-Euxin: histoire et institutions*, Bern 2014.